

# R A P P O R T

## S U R   L A   C O M M I S S I O N

### É T A B L I E

### A   T A B A G O ,

### FAIT AU NOM DES COMITÉS

### DE COMMERCE ET DES COLONIES ,

### R É U N I S.

IMPRIMÉ PAR ORDRE DE L'ASSEMBLÉE NATIONALE.

---

**M**ESSIEURS,

Plusieurs capitalistes anglois demandent à l'Assemblée nationale l'anéantissement d'une commission établie dans l'île de Tabago , sous l'ancien gouvernement. Ces capitalistes sont soutenus par le ministre de Sa Majesté britannique, qui sollicite, au nom de sa cour, la suppression de ce tribunal extraordinaire.

A

Rare  
DC  
141  
F74  
no. 433

( 2 )

Pour apprécier la nature de la réclamation qui vous est soumise, pour en bien saisir l'objet, il est indispensable de vous offrir le tableau de quelques faits.

L'isle de Tabago étoit sous la domination angloise, lorsqu'en 1781 la France en fit la conquête.

Elle nous fut cédée définitivement par le traité de paix du 3 septembre 1783, qui termina la longue guerre d'Amérique.

Un des articles de ce traité porte : « *que les habitans de Tabago conserveront leurs propriétés, aux mêmes titres & conditions auxquelles ils les avoient acquises* ».

Cette disposition de justice paroît avoir été provoquée par les démarches des capitalistes anglois dont il faut, Messieurs, vous faire connoître l'intérêt.

Lorsque l'isle de Tabago fut cédée à la Grande-Bretagne par le traité de paix de 1763, elle n'étoit point habitée, & n'offroit dans sa surface que l'aspect d'une vaste forêt.

Les Anglois qui s'y transportèrent étoient pour la plupart les parens ou les amis des plus riches maisons de commerce & de banque de l'Angleterre.

Ces capitalistes prêtèrent des fonds à leurs compatriotes émigrans, pour acquérir des terrains, les défricher & les mettre en valeur.

Les nouveaux Colons hypothéquèrent au paiement des sommes empruntées les propriétés qu'ils venoient d'acquérir.

En Angleterre, les actes qui se passent à l'occasion de ces emprunts, se nomment contrats d'hypothèques ou contrats de mort-gages.

Ces contrats contiennent en même temps la fixation de l'intérêt au taux permis par la loi coloniale.

Vous savez, Messieurs, que les colonies angloises ont chez elles un corps législatif qui peut faire des lois pour la colonie dans différens cas déterminés par la Constitution qui les unit à la métropole.



Ce corps législatif colonial a le pouvoir de régler l'intérêt de l'argent dans l'étendue de la colonie.

A Tabago, un acte de l'assemblée générale, passé & publié le 6 septembre 1768, fixa le taux de l'intérêt à 8 pour cent.

Cependant, d'après l'examen que vos comités ont fait des pièces qui leur ont été remises, ils doivent vous observer que dans le plus grand nombre des contrats l'intérêt n'est porté que de 5 à 6 pour cent.

Dans les premiers momens de la régénération agricole de Tabago, les nouveaux colons ne trouvèrent pas dans les produits de leurs terres les moyens de payer les intérêts des capitaux qui leur avoient été prêtés.

Les prêteurs n'usèrent point du droit que les lois angloises leur donnoient d'exiger leur remboursement : presque tous se rendirent aux vœux des Colons, en conservant leurs capitaux dans leurs mains, & en leur donnant des moyens plus faciles pour le paiement des intérêts échus.

D'après les lois angloises, les intérêts échus peuvent être réunis au capital.

Il est permis aussi de faire produire des intérêts à la solde d'un compte arrêté.

Ces principes sont attestés par Blackstone, & par le suffrage unanime des jurisconsultes anglois, membres du parlement britannique, consultés sur cette matière.

Ils déclarent tous que les cours d'équité, en Angleterre, ainsi que les cours de loi commune, consacrent toujours cette réunion des intérêts au capital, & la légitimité des intérêts, quand ils proviennent de la solde d'un compte arrêté.

Dans les différens modes de transactions qui eurent lieu entre les capitalistes anglois & les Colons de Tabago, on voit tantôt des actes nouveaux par lesquels les intérêts échus se trouvent réunis au capital, tantôt des comptes ar-

rêtés, dont la solde étoit productive d'intérêts pour le créancier anglois.

Ces différentes sortes d'engagemens étant autorisés, comme vous le voyez, par les lois angloises, leur exécution sembloit ne devoir jamais être altérée.

Les Capitalistes anglois, en changeant de domination, ne devoient pas appréhender non plus que l'on portât atteinte à des contrats privés, faits de bonne foi, & sous l'empire des lois municipales : aussi lorsqu'ils s'adressèrent à sa majesté, après la signature des articles préliminaires du traité de paix, en reçurent-ils une réponse satisfaisante.

« Les lois angloises cesseront d'être observées à l'époque où, par un édit, le roi jugera à propos de substituer les loix françoises ; mais les engagemens de toute espèce qui auront été contractés sous les loix angloises, seront exécutés conformément auxdites loix dont les nouveaux tribunaux seront tenus de suivre les dispositions ».

Les créanciers anglois & les colons de Tabago avoient trouvé antérieurement des motifs de tranquillité dans un des articles de la capitulation de l'isle, qui porte que les habitans en général seroient maintenus dans la possession de leurs biens, & dans la jouissance de tout ce qu'ils possédoient, de quelque nature qu'ils puissent être, ainsi que dans leurs privilèges, droits, honneurs & exemptions.

Depuis, de nouveaux motifs d'espérance leur furent donnés dans les instructions officielles que l'on remit à M. Darrot, envoyé après le traité de paix, comme gouverneur de Tabago.

Il étoit dit dans ces instructions, que tous les actes passés sous l'autorité des lois angloises, seroient soumis à ces mêmes loix, & que quant aux tribunaux existans dans l'isle, l'intention de sa majesté étoit qu'il ne fût fait aucun changement dans la forme établie sous le Gouvernement britannique.



Les capitalistes anglois comptant sur les promesses publiques qui leur avoient été si solennellement faites, vivoient tranquilles sur l'exécution des actes passés entr'eux & les colons de Tabago.

Mais vous allez voir, Messieurs, que cette sécurité n'a pas été d'une longue durée.

Le 29 Juillet 1786, il fut rendu un arrêt du Conseil, qui établit une commission à Tabago.

On donna pour motif à cette commission, que les capitalistes anglois avoient exigé des Colons de Tabago un intérêt beaucoup plus fort que celui déterminé par les lois de la Grande-Bretagne, principalement par les actes du parlement britannique de 1712 & 1713, qui avoient porté l'intérêt annuel à cinq pour cent; que les capitalistes avoient fourni des pièces, des comptes, où sous différens prétextes, leurs profits annuels s'étoient élevés à plus de dix pour cent; que quelques prêteurs avoient même poussé l'avidité jusqu'à régler des comptes tous les six mois, pour former des progressions d'intérêts plus rapides.

L'arrêt qui crée cette commission ordonna que dans huit mois, à compter du jour de sa publication, les créanciers et les débiteurs remettroient au greffe de la commission les originaux ou copies de leurs engagements, ainsi que les comptes et autres documens propres à en constater le montant et la nature, *à peine de 10,000 livres d'amende et de confiscation de la somme prêtée contre les créanciers qui seroient en retard de faire ladite remise dans le terme ci-dessus fixé.*

Un autre article de l'arrêt ordonna qu'il seroit nommé des experts qui rédigeroient par écrit le rapport de ce qu'ils auroient reconnu d'illicite dans les stipulations du paiement.

L'arrêt ordonna aussi que les contrats qui seroient reconnus usuraires, n'auroient de valeur que pour les sommes qui auroient été véritablement prêtées, sans que le

créancier puisse exiger ni retenir aucune espèce d'intérêts , à compter de l'origine de ces contrats.

Le gouverneur & l'ordonnateur de l'isle étoient les présidens de cette commission.

Elle étoit composée , en outre , de trois autres juges choisis par le gouverneur & l'ordonnateur , & que l'on alla chercher dans des isles voisines.

Les juges de cette commission se firent remettre les titres de créances , les actes , comptes , & généralement toutes les pièces qui établissent les droits des créanciers & des colons.

Ceux qui négligèrent de représenter leurs titres dans le délai prescrit par l'arrêt du conseil , furent soumis à l'amende que cet arrêt prononçoit , & leurs créances furent confiscuées.

Les juges de cette commission ont décidé plus de deux cents affaires.

On ne peut presque pas citer un seul engagement qui ne leur ait paru imprégné du vice d'usure.

Dans toutes ils ont distrait du capital les intérêts qui avoient été payés depuis la constitution de la dette , & ils ont restreint la créance à ce capital ainsi réduit.

Le capital réduit a été souvent ensuite soumis à la confiscation.

La perte que les capitalistes éprouvent par l'ensemble de ces jugemens , se monte , selon eux , à plus de treize million .

Il avoit été dit que cette commission jugeroit sans frais ; & les frais d'expertise joints à ceux du greffe , d'interprètes , & à d'autres dépenses exigées pour l'envoi des comptes d'Angleterre , & d'une foule d'autres pièces , se sont portés à plus d'un million tournois.

C'est contre l'arrêt du conseil qui a établi cette commission , que les capitalistes anglois sollicitent la justice de l'Assemblée nationale.



Ils fondent leur réclamation , 1°. sur les lois françoises ; qui défendent l'établissement de commissions ou de tribunaux arbitraires ; 2°. sur le traité de paix de 1783 , & sur les actes qui l'ont suivi ; 3°. sur les lois angloises , qu'ils prétendent violées par l'institution de la commission.

Il s'est formé , à ce sujet , une espèce de lutte contradictoire entre les créanciers anglois & l'ordonnateur de Tabago, M. Roume, qui, maintenant en France , a publié & remis à vos Comités des mémoires dans lesquels il cherche à justifier la conduite du gouvernement dans l'établissement de la commission , dont le projet avoit été conçu par M. Roume , comme il l'a avoué lui-même.

Celui-ci soutient que la commission n'est contraire ni aux lois françoises , ni aux lois angloises.

Cette discussion respective a amené la question au point le plus simple : détruisez-vous la commission , ou laisserez-vous subsister ce nouveau tribunal tel qu'il a existé jusqu'au moment de la révolution ?

Vos comités réunis des colonies & du commerce ont pensé que la commission n'étant qu'un tribunal créé arbitrairement et sans utilité , vous ne pouviez en consacrer l'existence ; & voici les moyens qui ont déterminé leur opinion.

L'expression seule de commission vous offre l'idée d'un de ces tribunaux privilégiés que des ministres despotes créaient à volonté , & contre lesquels se sont élevées sans cesse les réclamations les plus multipliées.

Vous n'avez pas , dans cette occasion , à donner aux lois nouvelles un effet rétroactif. Il existoit avant la Constitution les ordonnances de nos rois , la plupart rendues sur la représentation des anciens Etats-généraux , qui profcrivoient toutes les commissions & évocations arbitraires.

L'une des plus anciennes est l'ordonnance du roi Jean , donnée en 1355. « Voulons & ordonnons , porte cette » loi , que toutes juridictions soient laissées aux juges

» ordinaires , sans que nos sujets soient dorénavant traités ;  
 » adjournés , ni autrement travaillés par-devant nos maî-  
 » tres des requêtes & d'hôtel , &c. ».

Une ordonnance de Charles VI , de 1403 , renouvelle les mêmes défenses.

On les retrouve encore dans l'ordonnance de 1539 , donnée par François premier.

Il seroit trop long , Messieurs , de vous citer toutes les lois qui avoient fixé en France l'ordre des juridictions. Nul ne pouvoit être légalement soustrait à ses juges naturels ; ce principe a toujours été regardé comme tenant à la constitution du royaume , si l'on peut appeler de ce nom l'ancienne forme du gouvernement.

Vous voyez donc , Messieurs , que les lois anciennes s'opposoient d'une manière positive à l'établissement d'aucune commission qui tend à distraire des citoyens de leurs juridictions naturelles.

Si ces lois pouvoient être soumises à des exceptions , il falloit que l'utilité publique les demandât.

Ici , rien ne pouvoit justifier cette exception.

Elle n'auroit pu être admise qu'autant qu'il n'y auroit pas eu dans l'isle de Tabago de tribunaux ordinaires.

Et l'on voit que lorsque cette isle cessa d'appartenir à l'Angleterre , il existoit dans la colonie une cour des plaids-communs , une cour de chancellerie , et les autres tribunaux connus en Angleterre.

C'étoit là , c'étoit devant ces juridictions que les créanciers anglois ou les débiteurs de l'isle auroient dû se pourvoir , s'ils avoient à exercer quelques actions les uns envers les autres.

Ces tribunaux étoient ceux de la loi ; ils étoient institués pour connoître de toutes demandes personnelles & réelles.

Il ne s'agissoit que d'actions de cette nature dans l'es-  
 pèce où se trouvoient les créanciers et les colons.



C'étoient donc ces tribunaux seuls de l'isle, qui pouvoient connoître de leurs différends.

Mais, Messieurs, nous devons vous dire ici qu'il n'y avoit même pas de contestations judiciaires entre les créanciers et les débiteurs.

Au moment de la cession de l'isle, il n'existoit aucun procès entre les créanciers & les débiteurs sur la légitimité des titres des premiers.

On les a véritablement forcés de plaider malgré eux.

C'est contre leur propre volonté ; c'est même en les faisant trembler, par l'appréhension des amendes dont on les menaçoit, qu'on les a déterminés à produire leurs titres de créances.

Si, comme vous le voyez, Messieurs, les lois françaises ne permettoient pas qu'une pareille commission s'établît à Tabago, nous devons vous dire que les lois anglaises ne l'autorisoient pas davantage.

Et certes, ces lois doivent être écoutées ici, puisque, comme vous l'avez vu plus haut, il avoit été convenu, & par le traité de paix, & par les instructions officielles remises au premier gouverneur, & par la réponse même de sa majesté, que les lois anglaises seroient conservées jusqu'au moment où l'on pourroit leur substituer des lois françaises, & que les engagements de toute espèce qui auroient été contractés sous les lois anglaises, seroient exécutés conformément à ces lois.

En consultant les lois anglaises, on voit que le roi de la Grande-Bretagne ne peut, de son autorité privée, établir un tribunal quelconque.

Il n'y a qu'un acte du parlement d'Angleterre, sanctionné par le roi, qui puisse constituer légalement un tribunal.

Sa majesté n'a donc pas pu faire elle seule une chose qui ne pouvoit avoir lieu que par le concours de la volonté du parlement britannique & du roi d'Angleterre.

*Rapport sur la commission, &c.*

A 5

Mais c'est moins , Messieurs , à cette idée qu'il faut s'attacher, qu'aux promesses qui avoient été faites aux capitalistes anglais , de les juger suivant les lois qui régloient leurs conventions.

Vos comités ont comparé les dispositions de l'arrêt du conseil avec lois anglaises , rapportées dans des consultations de plusieurs jurisconsultes anglais , qui ont été mises sous vos yeux. Ils ont vérifié les lois rappelées dans cet arrêt ; & par-tout ils ont remarqué que ces lois étoient inexactement citées , faussement appliquées ou directement violées.

Le gouvernement français voulant faire la vérification de toutes les créances dues par les habitans de Tabago , ne pouvoit suivre , pour la fixation de l'intérêt , d'autres règles que celles qui lui étoient tracées par la législation de cette Colonie.

Car vous avez vu , Messieurs , ( & ce principe est incontestable en Angleterre ) que les Colonies anglaises avoient le droit de faire des lois dans leurs assemblées coloniales , & que c'étoient ces assemblées qui régloient spécialement le taux de l'intérêt , suivant la position commerciale de l'île , & les besoins de la colonie.

L'arrêt du conseil a fait tout le contraire : il parle comme de lois en vigueur dans l'île , des actes du parlement britannique de 1712 & de 1713 , qui portent l'intérêt annuel à 5 pour cent , sous peine de confiscation contre les prêteurs du triple de la somme portée à un intérêt plus fort.

Il rappelle l'acte du parlement , de 1774 , comme une loi qui , en légitimant les engagemens contractés jusqu'alors en vertu des lois coloniales , a porté à 6 pour cent l'intérêt annuel sur les sommes qui seroient prêtées à l'avenir aux colonies anglaises.

Vos comités ont vérifié ces lois anglaises ; ils ont consulté les publicistes & les jurisconsultes de ce royaume ;



ils ont lu , sur-tout , avec une attention sérieuse , les consultations de six jurisconsultes anglais , les plus distingués de la Grande-Bretagne , qui leur ont été remises ; & voici , Messieurs , les observations qu'ils ont à vous soumettre sur les lois citées dans l'arrêt du conseil.

L'acte ou statut du parlement , de 1713 , connu sous le nom de statut de la reine Anne , parce qu'il a été passé sous son règne , porte que personne , à dater du 27 septembre 1714 , ne prendra dans aucun contrat directement ni indirectement pour prêt d'aucun argent , denrée ou marchandises au-delà de la valeur de 5 pour cent par année , & que celui qui contreviendra à la loi & forfaira , perdra pour chaque offense le triple de la valeur de l'argent ou des denrées & marchandises.

Mais , comme vous le voyez , Messieurs , cette loi ne parle point des colonies qui ne pouvoient jamais être comprises dans un acte du parlement britannique , qu'autant qu'elles y étoient spécialement dénommées : elle n'a jamais eu de force & d'exécution que dans le sein de l'Angleterre.

Les confiscations & les peines que cet arrêt prononce & dont sa majesté paroît faire grâce par l'arrêt du conseil , n'ont donc jamais été encourues par les colons ni par les créanciers qui ont traité avec eux à Tabago.

Il fut raisonner de même de l'acte de 1712 , qui n'a pas la plus indirecte relation avec la cause des créanciers anglais.

Suivant la loi d'Angleterre , aucun étranger , c'est-à-dire aucun individu qui n'étoit pas sujet de la Grande-Bretagne , ne pouvoit s'intéresser dans des biens-fonds par voie d'hypothèque ; ou , pour parler un langage plus clair , ne pouvoit prêter son argent sur des fonds qui en font la sûreté , & dont le créancier peut entrer en possession , faute de paiement d'intérêts.

Suivant la même loi, un ennemi étranger ne pouvoit réclamer dans les tribunaux des colonies, l'argent qui lui étoit dû.

Mais, le parlement d'Angleterre, dans le dessein d'encontrager les colonies & le commerce, passa, en 1712, l'acte en question, qui autorisa tous les étrangers à faire des prêts, & à recevoir des suretés, & hypothèques à leur profit, pourvu que le taux d'intérêt n'excédât pas cinq pour cent.

Cet acte du parlement britannique ne concerne en aucune manière les Colonies; il n'est relatif, comme on voit, qu'aux prêts sur hypothèques que les étrangers sont autorisés à faire sur les biens-fonds; & ce point de loi est si clair, qu'à l'opinion du Chevalier Archibald-Macdonald, procureur-général du Roi pour toute l'Angleterre, & membre du parlement britannique, des étrangers qui prêtent leur argent sur des billets ordinaires, ou sur toute autre sûreté personnelle, peuvent prendre l'intérêt établi par la loi de la Colonie.

Le troisième acte du parlement de 1774, qui suivant l'arrêt du conseil, légitime les engagements contractés jusqu'alors en vertu des lois coloniales, & porte à 6 pour cent l'intérêt annuel des sommes qui seroient à l'avenir prêtées aux colonies anglaises; cet acte n'étoit pas plus applicable que les deux autres aux créanciers hypothécaires anglois.

Cet acte du parlement britannique n'a eu pour but que de lever quelques doutes qui s'étoient élevés sur la localité du contrat, dans les cas où le contrat étoit passé dans la Grande-Bretagne, & la terre ou biens hypothéqués dans les Indes occidentales: l'acte du parlement de 1774 règle ces sortes de contrat, mais il ne s'étend à aucun autre.

Si toutes les lois rappelées dans l'arrêt du conseil ne pouvoient recevoir aucune exécution dans la colonie de Tabago, il en résulte, Messieurs, que cet arrêt du con-



seil est absolument contraire au traité de paix de 1783 ; d'après lequel les habitans de Tabago devoient conserver leurs propriétés, aux mêmes titres & conditions auxquels ils les avoient acquises.

Vous ne perdrez pas de vue non plus, Messieurs, que les lois angloises, sous la foi desquelles les Colons avoient traité, devoient seules être consultées dans les jugemens de la commission.

Suivant ces lois, on peut stipuler l'intérêt de l'intérêt : par exemple, un créancier hypothécaire n'est pas payé par son débiteur, des intérêts stipulés dans le contrat d'hypothèque ; il est libre à ce créancier de poursuivre ce débiteur, & d'entrer en possession du fonds en expulsant le possesseur.

Mais au lieu d'user de son droit, le créancier veut bien consentir à ne pas recevoir les arrérages dus & à les laisser entre les mains du débiteur, à condition qu'ils seront considérés comme capitaux, & qu'ils lui produiront intérêts.

Une pareille convention est licite en Angleterre ; elle est toujours consacrée par les décisions des tribunaux : nos lois elles-mêmes ne la regardent pas comme illégitime.

Les comptes arrêtés entre un créancier & un débiteur portent également intérêt suivant les lois angloises, sans qu'il soit besoin de le stipuler.

Aucune loi ne fixe les époques auxquelles ces comptes doivent être faits ; il est libre à chacun de compter quand & comme bon lui semble ; jamais la justice ne se mêle de ces opérations privées.

Cependant l'arrêt du conseil autorise la commission à rechercher les motifs & les causes de ces conventions particulières, & regarde comme usufaires la stipulation des intérêts d'intérêts & la fréquence des comptes passés entre les créanciers & les débiteurs.

Ce n'est pas tout encore : suivant la loi angloise qui est à cet égard conforme à la nôtre, puisque c'est la loi

de la raison , on ne peut d'office attaquer, au nom de la partie publique , des actes privés qui n'intéressent que des particuliers , tant que l'une ou l'autre des parties intéressées ne réclame point ; la justice ne va pas au-devant de leur action ; elle la partage lorsqu'elle est formée , mais son intervention n'est nécessaire qu'en cas de contestation : le but unique des tribunaux est de juger les procès , & non de les provoquer.

Cependant la commission a été établie & la commission a jugé sans qu'aucun débiteur se plaignît , sans qu'il existât aucune demande judiciaire ni de la part des créanciers , ni de la part des colons , sans que la commission fût désirée ni demandée par qui que ce soit.

Une entreprise aussi hardie ne pouvoit que jeter le trouble dans les familles , encourager la mauvaise foi ou la mauvaise volonté des débiteurs , bouleverser toutes les relations d'intérêts entre les colons & la métropole , détruire les conventions les plus sacrées & jeter les alarmes les plus chagrinantes parmi ceux qui comptant sur leurs actes , avoient pu ne pas conserver les pièces justificatives de leurs premiers comptes.

Heureusement le mal n'a pas été aussi grand qu'il pouvoit l'être : les débiteurs ont rejeté presque unanimement les moyens qui leur étoient offerts de se délier de leurs obligations ; ils ont tous demandé à payer d'après les stipulations portées dans leurs contrats , sans qu'il fût rien changé ni à leurs conventions , ni à la fixation de l'intérêt qu'ils avoient promis de payer ; ils forment encore aujourd'hui les mêmes demandes ; & telle est , Messieurs , la nature de cette affaire , que personne ne réclame l'exécution de l'arrêt du conseil qui a établi la commission : créanciers & débiteurs , tous s'accordent pour solliciter la proscription de cet arrêt qui vous est dénoncé.

Vos comités ont même eu sous les yeux une délibéra-



tion de l'assemblée générale de la colonie de Tabago, tenue au Port-Louis le 27 mai 1790, dans laquelle il a été arrêté que lors de la rédaction des cahiers, *on exprimeroit la désapprobation de l'assemblée contre les procédés de la cour d'inquisition, appelée cour de commission.*

Vous voyez au surplus, Messieurs, que s'il se fût élevé quelques contestations entre un créancier de Londres & un débiteur de Tabago, cette contestation ne pouvoit se porter que devant les tribunaux de la colonie; cette mesure étoit d'autant plus indispensable, que les actions judiciaires en Angleterre comme en France ont un terme au-delà duquel elles sont prescrites.

C'est aux tribunaux seuls à décider si l'action a été formée en temps utile.

L'action d'usure, soit qu'on la considère purement civile, soit qu'on la regarde comme criminelle, se prescrit en Angleterre par le laps d'une ou de deux années, suivant la qualité de la partie poursuivante.

L'arrêt du conseil, en rendant l'action d'usure éternelle, est contrevenu aux lois angloises; il a compromis de la manière la plus fâcheuse les intérêts des créanciers anglois qui avoient un juste sujet de compter sur la prescription.

Mais ce qui blesse plus particulièrement encore les dispositions du traité de paix, & par conséquent les lois angloises que l'on devoit conserver, c'est la suppression de la procédure par jurés.

Vous connoissez, Messieurs, le prix de cette institution bienfaisante & l'attachement des anglois pour ce palladium de leur liberté.

Si, comme cela devoit être, on eût laissé aux tribunaux leur pouvoir légitime, les créanciers anglois poursuivis par les débiteurs, soit à la cour des plaids communs,

soit à la cour de chancellerie , auroient eu la ressource des jurés pour faire constater l'usure dont on les accusoit ; car l'usure ne se prouve pas autrement en Angleterre.

Les jurisconsultes dont l'opinion vous est rapportée , disent unanimement que l'on ne peut prononcer des peines contre l'usure que d'après le vrai dire des jurés.

Ce seroit abuser de vos momens , de vous parler plus long-temps de cette commission créée par un simple arrêt du conseil dans une colonie qui avoit ses tribunaux & ses lois.

Cette commission est illégale , contraire au traité fait avec l'Angleterre.

Il est de votre justice de l'anéantir.

Il reste à vos comités à vous parler d'une autre espèce de tribunal établi par le gouvernement & l'ordonnateur de Tabago , sous le nom de tribunal de gouvernement.

Nous ne pouvons vous dire quelles étoient la compétence & les fonctions de ce prétendu tribunal , car nous n'avons trouvé ni arrêt du conseil , ni aucun acte quelconque émané de l'autorité royale , qui ait pu lui donner l'existence.

Les administrateurs de l'Isle disent qu'ils l'avoient établi à l'instar de ce qui se pratique dans les autres colonies françoises.

Mais du moins il existe pour Saint - Domingue des lettres-patentes du 16 juin 1680 , confirmées par une déclaration du roi , qui remettent entre les mains du général & de l'intendant le pouvoir de concéder , ce qui a donné lieu à l'érection d'un tribunal terrier , composé de ces deux chefs & d'un greffier.

Il falloit donc une loi pour établir ce tribunal.



Deux administrateurs ne pouvoient de leur autorité privée former cet établissement.

Un individu , quel qu'il fût , ne pouvoit , même sous l'ancien régime , créer une juridiction.

Il falloit indispensablement un acte exprès de l'autorité royale qui investît les administrateurs de Tabago d'un pouvoir qu'il n'étoit point en eux de se donner.

Vous hésitez d'autant moins , Messieurs , à anéantir jusqu'aux traces de cette juridiction , qu'il est certain , d'après les pièces remises aux comités , que ce tribunal a étendu son autorité usurpée à des objets absolument étrangers à la compétence que pourroit avoir un pareil tribunal légalement établi.

Voici maintenant le projet de décret que vos comités vous proposent.

L'Assemblée nationale, après avoir entendu ses comités des colonies & du commerce, déclare l'arrêt du conseil du 29 juillet 1786, portant établissement d'une commission à Tabago, ensemble tous les jugemens qui ont pu être rendus par ladite commission, nuls & comme non-avenus ; sauf aux parties intéressées à se pourvoir, pour raison de leurs contestations, devant les juges qui en doivent connoître.

Déclare pareillement que les administrateurs de Tabago n'ont pu, de leur autorité privée, établir aucun tribunal sous le nom de tribunal du gouvernement, & que tous les jugemens qu'ils auroient pu rendre sans autre titre ni qualité, ne peuvent avoir aucun effet, sauf aux parties intéressées, au profit ou au préjudice desquelles il auroit été rendu quelques jugemens par ledit tribunal à

se pourvoir comme elles aviseront , soit dans les tribunaux ,  
soit par-devant l'Assemblée administrative de Tabago qui  
sera établie par la nouvelle constitution coloniale.





